

**Decreto
del Rettore
della Libera Università di Bolzano**

Oggetto:

Elezioni dei/delle rappresentanti degli studenti e delle studentesse negli organi dell'ateneo: nuova scadenza per la presentazione delle candidature per alcuni organi

**Dekret
des Rektors
der Freien Universität Bozen**

Gegenstand:

Wahlen der Studierendenvertreter*innen in den Gremien der Universität: Neue Frist für die Einreichung der Kandidaturen für einige Gremien

Lo Statuto di unibz stabilisce il numero dei/delle rappresentanti degli studenti e delle studentesse nei vari organi dell'ateneo.

Il regolamento per l'elezione e la nomina dei/delle rappresentanti degli studenti e delle studentesse (regolamento elettorale) stabilisce la procedura delle elezioni. L'art. 2 in particolare regola l'indizione delle elezioni.

L'art. 9, comma 7 del regolamento in materia di dottorato di ricerca stabilisce la composizione e i compiti del Collegio dei docenti.

Gli/le attuali rappresentanti degli studenti/delle studentesse restano in carica fino alla nomina dei/delle nuovi/e rappresentanti.

Le elezioni sono state indette con decreto del Rettore n. 293/2022 del 03.03.2022.

L'art. 15 del regolamento elettorale prevede che per gravi e giustificati motivi il Rettore possa, con decreto, modificare i termini previsti dal regolamento.

Si prende visione del verbale della Commissione elettorale dd. 30.03.2022.

La Commissione accerta che per alcuni Consigli di Facoltà, alcuni Consigli di corso e alcuni Collegi dei docenti dei corsi di dottorato non sono state presentate candidature.

Al fine di garantire la regolare elezione delle/dei rappresentanti degli studenti/delle studentesse in tutti gli organi dell'Università, appare opportuno riaprire il termine di presentazione delle candidature per gli organi rimasti scoperti.

La Commissione accerta inoltre che i due candidati per il Senato accademico appartengono a

Das Statut der unibz legt die Anzahl der Studierendenvertreter*innen in den einzelnen Gremien fest.

Die Verordnung zur Wahl und Ernennung der Studierendenvertreter*innen (Wahlordnung) regelt den Ablauf der Wahlen. Art. 2 im Besonderen regelt die Einberufung der Wahl durch den Rektor.

Der Art. 9, Absatz 7 der Regelung über die Doktoratsstudien regelt die Zusammensetzung und die Aufgaben des Dozentenkollegiums.

Die derzeit amtierenden Studierendenvertreter*innen bleiben bis zur Ernennung der neuen Vertreter*innen im Amt.

Die Wahlen wurden mit Dekret des Rektors Nr. 293/2022 vom 03.03.2022 angesetzt.

Der Art. 15 der Wahlordnung sieht vor, dass der Rektor in schwerwiegenden und begründeten Fällen mit Dekret die in der Verordnung festgelegten Fristen abändern kann.

Man nimmt Einsicht in das Protokoll der Wahlkommission vom 30.03.2022.

Die Kommission stellt fest, dass für einige Fakultätsräte, einige Studiengangsräte und einige Dozentenkollegien der Doktoratsstudien keine Kandidaturen eingereicht wurden.

Um die ordentliche Wahl der Studentenvertreter*innen in allen Gremien der Universität zu garantieren, sollte die Frist für die Einreichung der Kandidaturen für die Gremien ohne Kandidaturen erneut geöffnet werden.

Die Kommission stellt außerdem fest, dass die beiden Kandidat*innen für den Senat zwei Fakul-

due facoltà con sede a Bolzano, mentre il regolamento elettorale prevede all'art. 12 che uno dei due appartenga alla Facoltà di Scienze della formazione. Per questo motivo appare opportuno riaprire il termine di presentazione delle candidature anche per il Senato accademico.

Tutto ciò premesso,

il Rettore dispone quanto segue:

per gli organi rimasti scoperti le seguenti date delle elezioni delle/dei rappresentanti degli studenti/delle studentesse indette con decreto n. 293/2022 del 03.03.2022 sono modificate:

- entro il **11 aprile 2022, ore 17:00 (CET) (anziché 29 marzo 2022)**: le delegate e i delegati di lista devono inviare le liste delle candidate e dei candidati dal proprio account di posta elettronica @unibz.it e su apposito modulo a: studsec@unibz.it. Va allegata una copia della propria carta d'identità.

Tenuto conto della situazione di emergenza Covid-19, la delegata/il delegato di lista potrà allegare alla lista, al posto delle firme autografe di candidate/i e sottoscrittrici/sottoscrittori:

- la foto del documento di identità

oppure

- una mail della/del singola/o candidata/o o sottoscrittrice/sottoscrittore.

- **13 aprile 2022, ore 9:00**: riunione della Commissione elettorale, via Teams.

Per i seguenti organi si riaprono i termini di presentazione delle candidature:

Senato accademico

(2 rappresentanti)

Consigli di Facoltà (2 rappresentanti in ciascuno)

- Scienze della Formazione
- Scienze e Tecnologie

Consigli di Corso di studio (1 rappresentante in ciascuno)

täten mit Sitz in Bozen angehören, während die Wahlordnung gemäß Art. 12 vorschreibt, dass einer von ihnen der Fakultät für Bildungswissenschaften angehören muss. Aus diesem Grund ist es ratsam, die Frist für die Einreichung der Kandidaturen auch für den Senat erneut zu öffnen.

All dies vorausgeschickt,

verfügt der Rektor Folgendes:

für die Gremien ohne Kandidaturen werden folgende Termine für die Wahlen der Studierendenvertreter*innen, die mit Dekret Nr. 293/2022 vom 03.03.2022 angesetzt wurden, abgeändert:

- bis zum **11. April 2022, 17:00 Uhr (CET) (anstatt 29. März 2022)**: die Listenbeauftragten müssen die Kandidat*innenlisten auf entsprechendem Formular vom eigenen E-Mail-Account @unibz.it an studsec@unibz.it senden. Beizulegen ist eine Kopie des jeweiligen Personalausweises.

Aufgrund der Situation in Zusammenhang mit Covid-19, kann der/die Listenbeauftragte, statt der Unterschriften von Kandidat*innen und Listenbeauftragten, Folgendes der Liste beilegen:

- ein Foto der jeweiligen Identitätskarten

oder

- eine Mail der einzelnen Kandidat*innen und Listenbeauftragten.

- **13. April 2022, 9:00 Uhr**: Sitzung der Wahlkommission, über Teams.

Für folgende Gremien werden die Fristen für die Einreichung der Kandidaturen erneut geöffnet:

Senat

(2 Vertreter*innen)

Fakultätsräte (je 2 Vertreter*innen)

- Bildungswissenschaften
- Naturwissenschaften und Technik

Studiengangsräte (je 1 Vertreter*in)

Scienze della Formazione

- LM--45 – Musicologia

Scienze e Tecnologie informatiche

- L-31 – Informatica
- LM-18 – Computational Data Science

Scienze e Tecnologie

- L-9 – Ingegneria industriale meccanica

Collegi dei docenti dei corsi di dottorato di ricerca (1 rappresentante in ciascuno)

- Mountain Environment and Agriculture
- Sustainable Energy and Technologies

Per tutto quanto qui non espressamente modificato, resta salvo quanto indicato nel decreto del Rettore n. 293/2022 dd. 03.03.2022.

Bildungswissenschaften

- LM-45 – Musikologie

Informatik

- L-31 – Informatik
- LM-18 – Computational Data Science

Naturwissenschaften und Technik

- L-9 – Industrie- und Maschineningenieurwesen

Dozentenkollegien der Doktoratsstudien (je 1 Vertreter*in)

- Mountain Environment and Agriculture
- Sustainable Energy and Technologies

Für alle in diesem Dekret nicht festgelegten Aspekte wird auf das Dekret des Rektors Nr. 293/2022 vom 03.03.2022 verwiesen.

Il Rettore/Der Rektor
Prof. Paolo Lugli

Firmato digitalmente - Digital unterzeichnet

Bolzano, data della registrazione

Avverso il presente atto amministrativo è ammesso ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dalla notifica o dalla pubblicazione dello stesso.

Bozen, Datum der Registrierung

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab dessen Zustellung oder Veröffentlichung Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen erhoben werden.